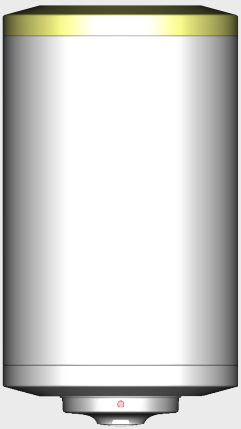
Інструкція з монтажу та експлуатації

Електричний накопичувальний водонагрівач

Tronic 1000 T | Tronic 2000 T

TR1000/2000T 30 | 50 | 80 | 100 | 120 | 150...



6720817523-00.1V

6 720 821 466 (2023/06) UA

Зміст

1 Пояснення символів та вказівки з техніки безпеки 3
1.1 Пояснення символів 3
1.2 Вказівки з техніки безпеки 3

2 Технічні характеристики та розміри 4
2.1 Застосування за призначенням 4
2.2 Сертифікат відповідності 4
2.3 Опис водонагрівача 4
2.4 Антикорозійний захист 4
2.5 Аксесуари (входять до комплекту постачання водонагрівача) 4
2.6 Технічні характеристики 5
2.7 Розміри 7
2.8 Конструкція 8
2.9 Електрична схема 8

3 Інструкції 8

4 Транспортування 8
4.1 Транспортування та зберігання 8

5 Установка 8
5.1 Важливі вказівки 8
5.2 Вибір місця установки 8
5.3 Установка на стіну 9
5.4 Підключення до водопровідної мережі . 10
5.5 Підключення до електричної мережі ... 11
5.6 Запуск 11

6 Експлуатація 12
6.1 Ввімкнення/вимкнення водонагрівача . 12
6.2 Налаштування температури гарячої води 12
6.2.1 Модель Tronic 1000T 12
6.2.2 Модель Tronic 2000T 12
6.3 Зливання води з водонагрівача 12

7 Захист довкілля та утилізація 13

8 Технічний огляд та обслуговування 13
8.1 Вказівки для користувача 13
8.1.1 Очищення 13
8.1.2 Перевірка запобіжного клапана 13
8.1.3 Запобіжний клапан 13
8.1.4 Технічне обслуговування та ремонт 14
8.2 Періодичне технічне обслуговування .. 14
8.2.1 Перевірка функціональності 14
8.2.2 Магнієвий анод 14
8.2.3 Періодичне очищення 15
8.2.4 Тривалий простій обладнання (більше 3 місяців) 15
8.3 Запобіжний термостат 15
8.4 Всередині резервуара 15
8.5 Необхідні дії після виконання будь-яких операцій з технічного обслуговування .. 16

9 Несправності 17
9.1 Несправність/Причина/Рішення 17

1 Пояснення символів та вказівки з техніки безпеки

1.1 Пояснення символів

Попередження



Попередження в тексті позначені попереджувальним трикутником. Ключові слова додатково вказують на вид та ступінь тяжкості наслідків, які настають, якщо заходів для запобігання небезпеки не було вжито.

У цьому документі можуть використовуватися наступні ключові слова:

- **ПОВІДОМЛЕННЯ** вказує на випадки, які можуть спричинити пошкодження майна або обладнання.
- **УВАГА** вказує на випадки, які можуть спричинити незначні та середні ушкодження.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ** вказує на випадки, які можуть спричинити серйозні ушкодження або смерть.
- **НЕБЕЗПЕКА** вказує на випадки, які спричиняють серйозні ушкодження або смерть.

Важлива інформація



Цим символом позначається важлива інформація, коли відсутній ризик ушкодження людей або пошкодження майна.

1.2 Вказівки з техніки безпеки

Монтаж

- ▶ Монтаж повинен здійснювати лише сертифікований фахівець.
- ▶ При установці водонагрівача та/або додаткового електричного обладнання повинні виконуватися вимоги стандарту IEC 60364-7-701.
- ▶ Водонагрівач повинен бути встановлений в захищеному від морозу приміщенні.
- ▶ Перед підключенням до електромережі виконати гідравлічні підключення та перевірити герметичність системи.
- ▶ Перед монтажем від'єднати водонагрівач від електромережі.

Установка, переобладнання

- ▶ Установку та переобладнання водонагрівача повинно здійснювати лише спеціалізоване сертифіковане підприємство.
- ▶ Завжди тримайте вільним вихід запобіжного клапана.
- ▶ При нагріванні вода може витіснятися із запобіжного клапана.

Технічне обслуговування

- ▶ Технічне обслуговування повинно здійснюватися лише сертифікованим фахівцем.
- ▶ Перед виконанням будь-яких робіт з технічного обслуговування від'єднати водонагрівач від електромережі.
- ▶ Користувач несе відповідальність за безпеку та відповідність вимогам охорони навколишнього середовища, а також за технічне обслуговування обладнання.
- ▶ Застосовувати лише оригінальні запчастини.
- ▶ Для забезпечення відповідності усім вимогам безпеки, несправні кабелі живлення можуть бути замінені тільки виробником, його сервісною службою або іншим кваліфікованим фахівцем.

Передача користувачу

Необхідно провести інструктаж користувача щодо обслуговування та умов експлуатації продукту.

- ▶ Пояснити, як здійснювати обслуговування, при цьому звернути увагу на усі важливі з точки зору техніки безпеки дії.
- ▶ Вказати на те, що переобладнання або ремонтні роботи повинні виконуватися лише спеціалізованим сертифікованим підприємством.
- ▶ Вказати на необхідність проведення регулярних оглядів та технічного обслуговування з метою забезпечення надійної та безпечної для навколишнього середовища експлуатації.
- ▶ Передати користувачеві на зберігання інструкції з монтажу та обслуговування.

Безпека електричних приладів побутового та аналогічного призначення

Для запобігання небезпек при використанні електричних приладів необхідно дотримуватися виконання наступних вимог у відповідності до EN 60335-1:

«Цей пристрій не може використовуватися дітьми, а також особами з обмеженими фізичними, сенсорними та ментальними можливостями або особами з недостатнім досвідом та знаннями. Дітям забороняється гратися з обладнанням. Операції з очищення та обслуговування, призначені для виконання користувачем, не дозволяється виконувати дітям.»

«При пошкодженні кабелю живлення, щоб запобігти виникненню небезпеки, кабель повинен бути замінений виробником або подібною кваліфікованою особою або сервісною службою.»

«Якщо кабель мережевого живлення цього пристрою пошкоджений, він підлягає заміні сертифікованою

виробником сервісною службою або іншим компетентним фахівцем, щоб уникнути небезпеки.»

2 Технічні характеристики та розміри

2.1 Застосування за призначенням

Водонагрівачі призначені для нагрівання та акумулювання питної води. Дотримуйтеся усіх чинних вимог своєї країни стосовно питної води.

Водонагрівачі встановлювати лише в замкнутих системах.

Використовувати лише солярну рідину в теплообміннику (за наявності).

Будь-яке інше застосування вважається застосуванням не за призначенням. Виключається будь-яка відповідальність за пошкодження, які виникли внаслідок такого застосування.

Вимоги до питної води	Одиниця	
Жорсткість води, мін.	мільйонних часток гран / галон градусів жорсткості	120 7.2 6.7
pH, мін.-макс.		6.5 – 9.5
Електропровідність, мін.-макс.	µS/cm	130 – 1500

Таб. 1 Характеристики води

2.2 Сертифікат відповідності

UA.TR.012-15

Конструкція та робочі характеристики цього виробу відповідають українському законодавству. Відповідність підтверджена відповідним маркуванням.

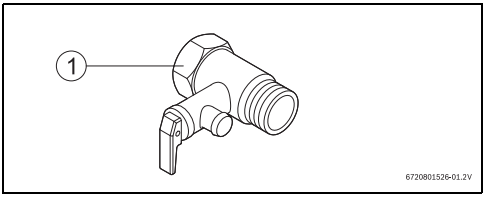
2.3 Опис водонагрівача

- Вкритий емаллю стальний бак у відповідності до європейських вимог
- Конструкція бака призначена витримувати високий тиск
- Зовнішній матеріал: обшивка зі сталі та/або пластик
- Простота експлуатації
- Матеріал ізоляції: поліуретан без CFC
- Антикорозійний захист: магнієвий анод.

2.4 Антикорозійний захист

Внутрішня поверхня водонагрівача покрита емаллю. Таким чином забезпечується повністю нейтральний та сумісний контакт з питною водою. Для додаткового захисту встановлений магнієвий анод.

2.5 Аксесуари (входять до комплекту постачання водонагрівача)



Мал. 1

[1] Запобіжний клапан (8 бар)

2.6 Технічні характеристики

Цей пристрій відповідає вимогам Європейських Директив 2014/35/ЕЄ та 2014/30/ЕЄ.

Технічні характеристики	Одиниця вимірю вання	Tronic 1000 T					
		30	50.S	50	80.S	80	100
Загальні характеристики							
Об'єм	л	30	50	50	80	82	100
Вага (пустий)	кг	12,4	18,6	15,7	24,5	21,8	25,5
Вага в наповненому вигляді	кг	42,4	68,6	65,7	104,5	103,8	125,5
Водяна система							
Макс. допустимий тиск на вході	бар	8					
Підключення води	дюйм	1/2					
Електричні характеристики							
Потужність	Вт	1200	1500	1500	2000	2000	2000
Час нагрівання (ΔT- 50 °C)		1 год. 27 хв.	1 год. 56 хв.	1 год. 56 хв.	2 год. 19хв.	2 год. 22 хв.	2 год. 54 хв.
Приєднувальна напруга	В перемінного струму	230					
Частота	Гц	50					
Електричний струм (однофазний)	А	5,2	6,5	6,5	8,7	8,7	8,7
Кабель живлення з вилкою (тип)		HO5VV - F 3 x 1,5 мм^2 або HO5VV - F 3 x 1,0 мм^2					
Клас захисту		I					
Ступінь захисту		IPX4					
Температура води							
Діапазон температур	°C	до 70 °C					

Таб. 2 Технічні характеристики

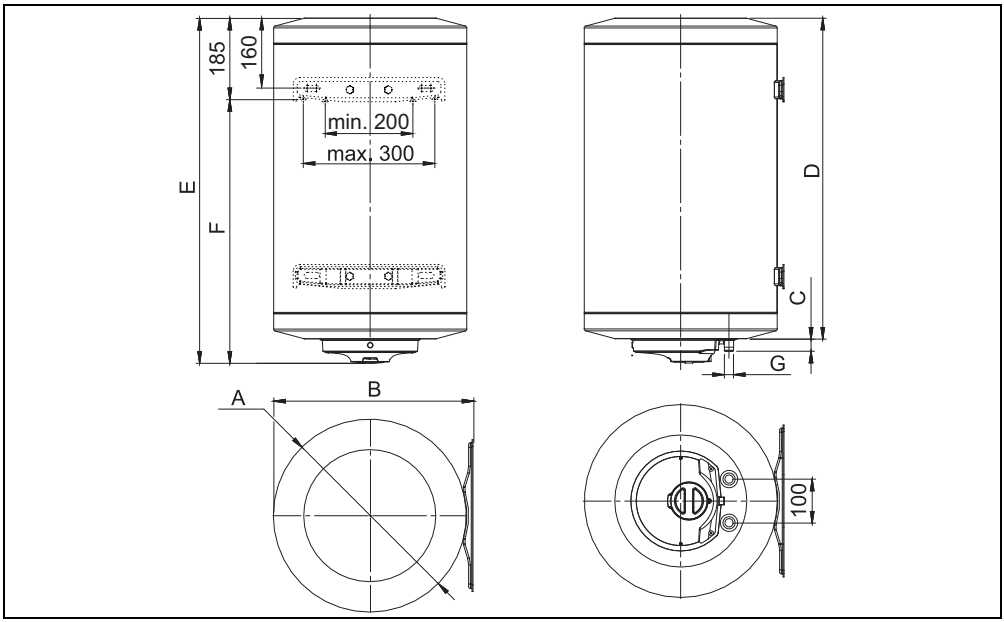
Технічні характеристики	Одиниця вимірю вання	Tronic 2000 T							
		30	50.S	50	80.S	80	100	120	150
Загальні характеристики									
Об'єм	л	30	50	50	80	82	100	120	143
Вага (пустий)	кг	12,4	18,6	15,7	24,5	21,8	25,5	29,4	34,3
Вага в наповненому вигляді	кг	42,4	68,6	65,7	104,5	103,8	125,5	149,4	177,3
Водяна система									
Макс. допустимий тиск на вході	бар	8							
Підключення води	дюйм	1/2							
Електричні характеристики									
Потужність	Вт	1200	1500	1500	2000	2000	2000	2000	2000

Таб. 3 Технічні характеристики

Технічні характеристики	Одиниця вимірю вання	Tronic 2000 T							
		30	50.S	50	80.S	80	100	120	150
Час нагрівання (ΔT- 50 °C)		1 год. 27 хв.	1 год. 56 хв.	1 год. 56 хв.	2 год. 19хв.	2 год. 22хв.	2 год. 54 хв.	3 год. 29 хв.	4 год. 09 хв.
Приєднувальна напруга	В перемінного струму	230							
Частота	Гц	50							
Електричний струм (однофазний)	А	5,2	6,5	6,5	8,7	8,7	8,7	8,7	8,7
Кабель живлення з вилкою (тип)		HO5VV - F 3 x 1,5 мм^2 або HO5VV - F 3 x 1,0 мм^2							
Клас захисту		I							
Ступінь захисту		IPX4							
Температура води									
Діапазон температур	°C	до 70 °C							

Таб. 3 Технічні характеристики

2.7 Розміри

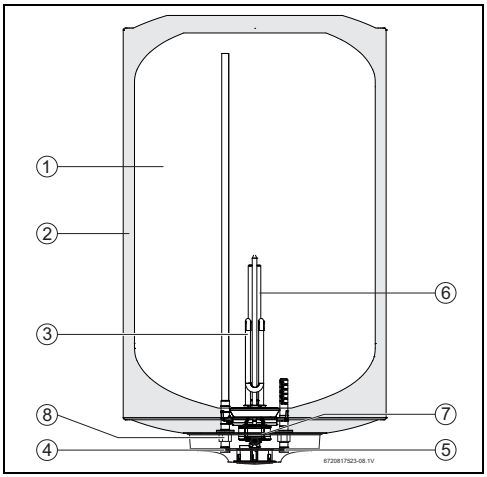


Мал. 2 Розміри в мм

Модель	A	B	C	D	E	F	G
30.S..	353	368	25	500	556	371	½ “
50...	440	455	23	538	594	409	½ “
50.S..	386	400	25	748	804	619	½ “
80...	440	455	23	788	844	659	½ “
80.S..	386	400	25	1150	1206	1121	½ “
100...	440	455	23	928	984	799	½ “
120...	440	455	23	1093	1149	964	½ “
150...	440	455	23	1257	1313	1128	½ “

Таб. 4

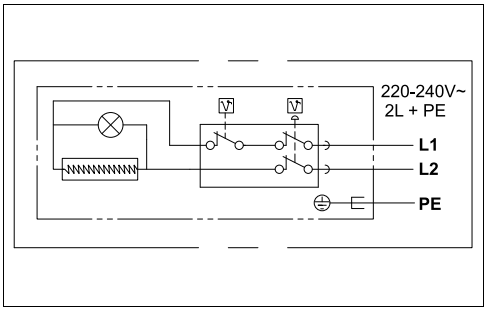
2.8 Конструкція



Мал. 3 Конструкція нагрівача (на прикладі Tronic 1000 T)

[1] Бак
[2] Матеріал ізоляції - поліуретан
[3] Нагрівальний елемент
[4] Вихід гарячої води ½ "
[5] Вхід холодної води ½ "
[6] Магнієвий анод
[7] Запобіжний контрольний термостат
[8] Гальванічний ізолятор (не входить до комплекту поставки)

2.9 Електрична схема



Мал. 4 Схема з'єднань Tronic 1000 T

3 Інструкції

Повинні бути виконані усі вимоги чинного законодавства країни стосовно установки електричних приладів.

4 Транспортування

- ▶ Не допускати падіння пристрою.
- ▶ Транспортувати продукт в оригінальній упаковці та використовувати відповідні транспортні засоби.

4.1 Транспортування та зберігання

- Продукт слід зберігати в сухому, захищеному від морозу місці.

5 Установка

Установка, підключення до мережі та введення в експлуатацію повинні виконуватися лише спеціалізованим підприємством, що отримало дозвіл на виконання робіт від підприємства газо- або електропостачання.

5.1 Важливі вказівки

ОБЕРЕЖНО:
- ▶ Не допускати падіння водонагрівача.
- ▶ Розпаковувати водонагрівач лише на місці його установки.
- ▶ Якщо доречно, завжди дотримуйтеся вимог нормативу IEC 60364-7-701 з установки водонагрівача та/або додаткового електричного обладнання.
- ▶ Виберіть достатньо міцну стіну, здатну витримати пристрій повністю наповнений водою → стор, 5.

ОБЕРЕЖНО: пошкодження нагрівальних елементів!
- ▶ Спочатку підключити усі з'єднання водяної системи та наповнити водонагрівач водою.
- ▶ Підключити пристрій до електричної мережі, забезпечивши заземлення.

5.2 Вибір місця установки

ОБЕРЕЖНО:
- ▶ Виберіть достатньо міцну стіну, здатну витримати пристрій з наповненим баком → стор. 4.

Інструкції щодо місця установки

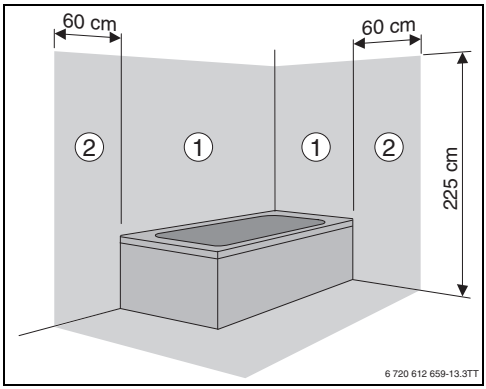
- Дотримуйтесь чинних вимог законодавства своєї країни.
- Заборонено встановлювати прилад на джерелі тепла, поблизу нагрівальних елементів або в агресивному середовищі.
- Встановлювати водонагрівач в приміщеннях, в яких температура не опускається нижче 0 °C.
- Встановлюйте прилад лише в місцях із легким доступом для проведення технічного обслуговування.
- Встановлювати обладнання поблизу точок підключення, що найчастіше використовуються, для максимального скорочення втрат енергії та часу очікування нагріву води.
- Встановлюйте водонагрівач в приміщенні, простір якого дозволяє виконати заміну магнієвого аноду та необхідні операції з обслуговування.

Захисні зони 1 та 2

- Не встановлювати водонагрівач в захисних зонах 1 та 2.
- Встановлювати водонагрівач поза межами захисних зон на відстані більше 60 см від ванни.

ОБЕРЕЖНО:

- Переконайтеся в тому, що водонагрівач підключений до розподільчого електрощита за допомогою заземлювального кабелю.



Мал. 5 Захисні зони

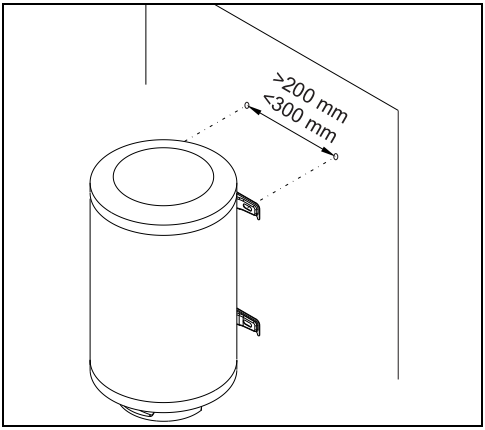
5.3 Установка на стіну

Прилад потрібно обов'язково прикріпити до стіни.

ОБЕРЕЖНО: Небезпека падіння пристрою! |

- Використовувати гвинти та настінні кронштейни, які згідно з специфікацією можуть витримати вагу водонагрівача в наповненому вигляді та підходять для відповідного типу стіни.

Вертикальна установка



Мал. 6 Вертикальна установка (настінний монтаж)

5.4 Підключення до водопровідної мережі

УВАГА: Пошкодження з'єднань обладнання через корозію контактів!

- Використовуйте гальванічні ізолятори (не входять до комплекту поставки) в місцях підключення водяної системи. Це допоможе запобігти утворенню гальванічного струму між гідравлічними з'єднаннями металічних частин та, відповідно, їхній корозії.

УВАГА: пошкодження обладнання!

- Встановити фільтр на вході води в зонах, де вода може містити будь-які частки або осадкові відкладення.

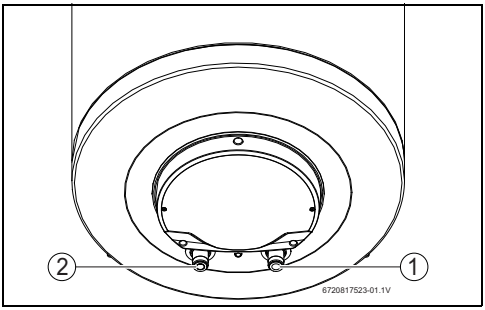
УВАГА: пошкодження обладнання!

- Щоб уникнути появи корозії, забарвлення та запаху води, крім можливої необхідності адаптації установки до типу води (наприклад, додавання фільтрувальної системи чи зміни джерела живлення) потрібно взяти до уваги інформацію, яка міститься в таблиці 1 з вимогами щодо якості питної води.

Рекомендація:

- Пристрій необхідно попередньо промити, оскільки часточки бруду можуть знижувати потік води, а при сильному забрудненні - повністю перекривати його.

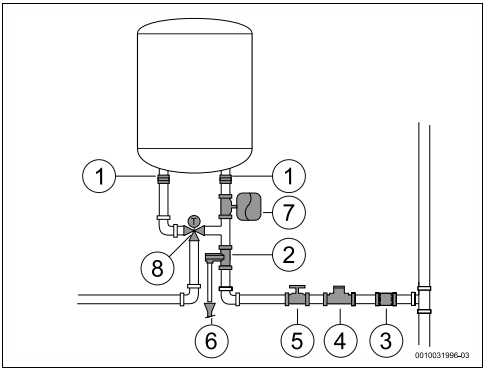
- Позначте труби гарячої та холодної води відповідним чином, щоб запобігти можливе неправильне встановлення (мал. 7).



Мал. 7

[1] Вхід холодної води (справа)
[2] Вихід гарячої води (зліва)

- Використовуйте належні аксесуари для підключення гідравлічної системи обладнання.



Мал. 8 Підключення до водопровідної мережі

[1] Гальванічна ізоляція
[2] Випускний клапан
[3] Односторонній клапан
[4] Редукційний клапан
[5] Запірний кран
[6] Дренажне підключення
[7] Мембранний компенсаційний бак
[8] Змішувальний клапан

З метою уникнення несправностей, викликаних раптовими коливаннями тиску в водопровідній мережі, рекомендується встановити перед водонагрівачем зворотний клапан (мал. 8, [3]).

При небезпеці замерзання:

- ▶ Вимкнути водонагрівач.
- ▶ Злити воду з водонагрівача (→ розділ 6.3).

-або-

- ▶ Не від'єднуйте прилад від мережі електричного струму.
- ▶ Встановіть найнижчу температуру води.

Запобіжний клапан

НЕБЕЗПЕКА:

- ▶ Встановити запобіжний клапан на вході холодної води до водонагрівача (мал. 8).

УВАГА:

НЕ ДОПУСКАЙТЕ СТВОРЕННЯ БУДЬ-ЯКИХ ПЕРЕШКОД НА ВИХОДІ ЗАПОБІЖНОГО КЛАПАНУ.
Ніколи не встановлюйте будь-які аксесуари між запобіжним клапаном та входом холодної води (праворуч) пристрою.

Якщо тиск на вході води становить від 1,5 до 3 бар, немає потреби встановлювати клапан для зниження тиску.
Якщо тиск на вході води перевищує ці значення, потрібно:

- ▶ встановити клапан зниження тиску (Мал. 8, [4]). Клапан зниження тиску активуватиметься, коли тиск води у приладі перевищуватиме 8 бар (± 1 бар), тому потрібно передбачити можливість скидання надлишкової води.
- ▶ встановити мембранний компенсаційний бак (Мал. 8, [7]), щоб запобігти надто частому відкриванню запобіжного клапана. Об'єм мембранного компенсаційного бака має становити 5% від об'єму приладу.

5.5 Підключення до електричної мережі

НЕБЕЗЛЕКА:
ураження електрострумом!

- ▶ Перед початком роботи з електричними компонентами попередньо відключіть живлення (запобіжник та інше).

Усі регулювальні пристрої, апарати контролю та запобіжні механізми пройшли ретельне тестування на заводі та готові до експлуатації.

ОБЕРЕЖНО:
Електричний захист!

- ▶ Пристрій повинен бути автономно підключений до розподільчого електрощита, оснащений захистом у вигляді диференційного вимикача 30мА та заземлення.

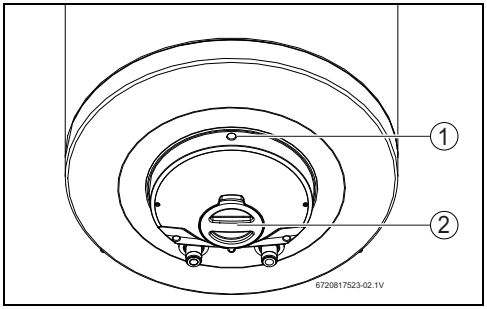
Електричне підключення повинно відповідати діючим національним приписам щодо електромонтажу.

- ▶ Підключити водонагрівач до електромережі через розетку із заземленням.

5.6 Запуск

- ▶ Перевірити правильність встановлення водонагрівача.
- ▶ Відкрити впускні клапани води.
- ▶ Відкрити всі крани гарячої води, щоб забезпечити повний випуск повітря.
- ▶ Перевірте міцність усіх з'єднань та переконайтеся, що пристрій повністю наповнений.
- ▶ Підключити водонагрівач до електромережі.
- ▶ Надайте користувачеві усю інформацію користувача щодо конструкції та експлуатації пристрою.

6 Експлуатація



Мал. 9 Інтерфейс користувача

[1] Індикатор роботи
[2] Регулятор температури (модель Tronic 2000T)

ОБЕРЕЖНО: Перший запуск водонагрівача повинен здійснювати лише кваліфікований фахівець. Він надає користувачеві всю інформацію, необхідну для забезпечення оптимальної роботи та експлуатації обладнання.

6.1 Ввімкнення/вимкнення водонагрівача

Ввімкнення

▶ Підключити водонагрівач до електромережі через розетку із заземленням.

Вимкнення

▶ Від'єднати водонагрівач від електромережі.

6.2 Налаштування температури гарячої води

Коли температура води досягає обраного значення, процес нагрівання припиняється (індикатор роботи вимикається). Коли температура води падає нижче необхідного значення, пристрій повторно запускає цикл нагрівання (індикатор знову вмикається), доки температура не досягне обраного значення.

6.2.1 Модель Tronic 1000T

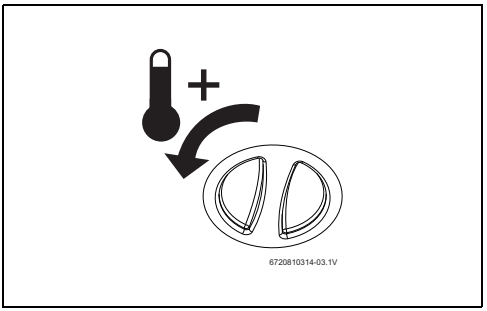
Температура води на виході встановлена виробником на 70 °C.

6.2.2 Модель Tronic 2000T

Температуру води на виході можна налаштувати за допомогою регулятора температури до 70 °C.

Підвищення температури

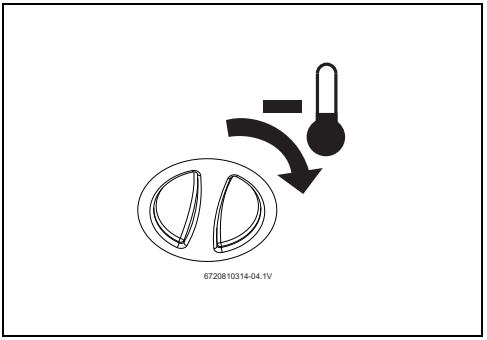
▶ Повернути регулятор температури вліво.



Мал. 10 Підвищення температури

Зниження температури

▶ Повернути регулятор температури вправо.



Мал. 11 Зниження температури

6.3 Зливання води з водонагрівача

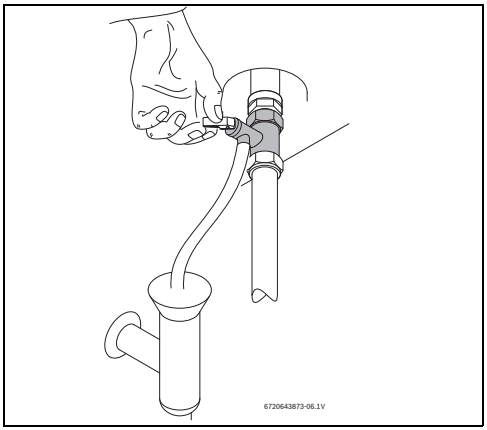
▶ Від'єднати водонагрівач від електромережі.

НЕБЕЗПЕКА: небезпека опіку!
Перед відкриттям запобіжного клапана відкрити кран гарячої води та перевірити температуру води в водонагрівачі.

▶ Зачекайте, доки температура води зменшиться, щоб уникнути опіків або будь-якого іншого ушкодження.

▶ Закрити водопровідний запірний клапан та відкрити кран гарячої води.
▶ Відкрити запобіжний клапан (мал. 12).

- Зачекати, доки пристрій стане повністю порожнім.



Мал. 12 Активація запобіжного клапана вручну

7 Захист довкілля та утилізація

Захист довкілля є основоположним принципом діяльності групи Bosch.
Якість продукції, економічність і екологічність є для нас пріоритетними цілями. Необхідно суворо дотримуватися законів і приписів щодо захисту навколишнього середовища.
Для захисту навколишнього середовища ми використовуємо найкращі з точки зору економічних аспектів матеріали та технології.

Упаковка

Що стосується упаковки, ми беремо участь у програмах оптимальної утилізації відходів.
Усі пакувальні матеріали, які використовуються, екологічно безпечні та придатні для подальшого використання.

Обладнання, що відслужило свій термін

Обладнання, що відслужили свої терміни містять цінні матеріали, які можна використати повторно.
Конструктивні вузли легко демонтуються. На пластик нанесено маркування. Таким чином можна сортувати конструктивні вузли та передавати їх на повторне використання чи утилізацію.

Електричні та електронні старі прилади



Цей символ означає, що виріб забороняється утилізувати разом із іншими відходами. Його необхідно передати для обробки, збирання, переробки та утилізації до пункту прийому сміття.

Цей символ є дійсним для країн, у яких передбачено положення про переробку електронних відходів, наприклад "Директива 2012/19/ЄС про відходи електричного та електронного обладнання". Ці положення передбачають рамкові умови, що діють для здачі та утилізації старих електронних приладів у окремих країнах.

Оскільки електронні прилади можуть містити небезпечні речовини, їх необхідно утилізувати з усією відповідальністю, щоб звести до мінімуму можливу шкоду довкіллю та небезпеку для здоров'я людей. Крім того, утилізація електронного обладнання сприяє збереженню природних ресурсів.

Більш детальну інформацію щодо безпечної для довкілля утилізації старих електронних та електричних приладів можна отримати у компетентних установах за місцезнаходженням, у підприємстві з утилізації відходів або у дилера, у якого було куплено виріб.

Більш детальну інформацію див.:
www.weee.bosch-thermotechnology.com/

8 Технічний огляд та обслуговування



Технічне обслуговування повинен здійснювати лише кваліфікований фахівець.

8.1 Вказівки для користувача



ПОПЕРЕДЖЕННЯ:
Витік води!

- Вимкнути живлення.
- Закрити водопровідний запірний клапан (→мал. 8).

8.1.1 Очищення

- Ніколи не застосовувати абразивні, їдкі засоби для чищення та такі, що містять розчинники.
- Використовуйте м'яку тканину для очищення зовнішньої поверхні устаткування.

8.1.2 Перевірка запобіжного клапана

- Перевірити, щоб вода у процесі нагрівання виходила через запобіжний випускний клапан.
- Ніколи не блокувати вихід запобіжного випускного клапана.

8.1.3 Запобіжний клапан

- Щонайменше один раз на місяць відкривати запобіжний клапан вручну (мал. 12).

ПОПЕРЕДЖЕННЯ:
Переконайтеся, що спускання води не спричиняє жодного ризику ушкодження осіб або пошкодження майна.

8.1.4 Технічне обслуговування та ремонт

- Користувач несе відповідальність за періодичне проведення технічного обслуговування та оглядів технічною сервісною службою або спеціалізованим підприємством, що має дозвіл на виконання таких робіт.

8.2 Періодичне технічне обслуговування

ПОПЕРЕДЖЕННЯ:
Перед проведенням технічного обслуговування:
- Вимкнути живлення.
- Закрити водопровідний запірний клапан (→мал. 8).

- Застосовувати лише оригінальні запчастини.
- Замовляти запчастини за каталогом запчастин водонагрівача.
- При проведенні технічного обслуговування заміняти демонтовані з'єднання на нові.

8.2.1 Перевірка функціональності

- Alle Bauteile auf einwandfreie Funktion prüfen.

ОБЕРЕЖНО: пошкодження емальованого покриття!
Ніколи не очищайте емальоване покриття внутрішньої стінки водонагрівача засобами для видалення накипу. Для захисту емальованого покриття не потрібно використовувати жодних додаткових засобів.

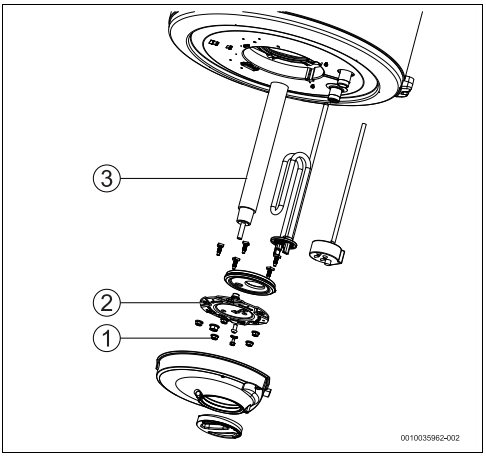
8.2.2 Магнієвий анод

Водонагрівач захищений від корозії за допомогою магнієвого анода, розташованого в баці.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ:
Забороняється робота устаткування без встановленого магнієвого аноду.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ:
Магнієвий анод потребує щорічного тестування та, при необхідності, заміни, невиконання цієї вимоги призведе до анулювання гарантії. Устаткування без такого виду захисту не буде покриватися гарантією виробника.

- Від'єднати захисний вимикач водонагрівача.
- Перед початком виконання робіт переконатися в тому, що водонагрівач від'єднаний від електромережі.
- Повністю злити воду з водонагрівача (→ розділ 6.3).
- Ослабити гвинти на кришці водонагрівача та зняти кришку.
- Від'єднати з'єднувальний кабель обмежувача температури.
- Відкрутити кріпильні гайки фланцю [1].
- Витягнути фланець з водонагрівача [2].
- Перевірити магнієвий анод та замінити в разі необхідності.



Мал. 13 Доступ до внутрішнього простору та позначення деталей

[1] Кріпильні гайк
[2] Фланець
[3] Магнієвий анод

8.2.3 Періодичне очищення

НЕБЕЗПЕКА: небезпека опіку!
У ході виконання операцій з регулярного очищення гаряча вода може спричинити серйозні опіки.

- ▶ Виконуйте ці операції у неробочий час.

- ▶ Закрити всі крани гарячої води.
- ▶ Попередити всіх мешканців про небезпеку опіку.
- ▶ Встановити регулятор температури на максимальне значення, для цього повернути регулятор температури наліво до упору (→ мал. 10).
- ▶ Почекати, поки погасне індикатор роботи.
- ▶ Відкрити всі крани гарячої води. При цьому починайте з крана гарячої води, найближче розташованого до водонагрівача. Зливати всю гарячу воду з водонагрівача протягом щонайменше 3 хвилин.
- ▶ Закрити крани гарячої води та та переключити термостат у нормальне робоче положення.

8.2.4 Тривалий простій обладнання (більше 3 місяців)

Після тривалого періоду простою необхідно замінити воду всередині устаткування (більше 3 місяців).

- ▶ Від'єднати водонагрівач від електромережі.
- ▶ Повністю злити воду з водонагрівача.
- ▶ Заповнювати пристрій до тих пір, поки вода не почне виходити з усіх кранів гарячої води.
- ▶ Під'єднати водонагрівач до електромережі.

8.3 Запобіжний термостат

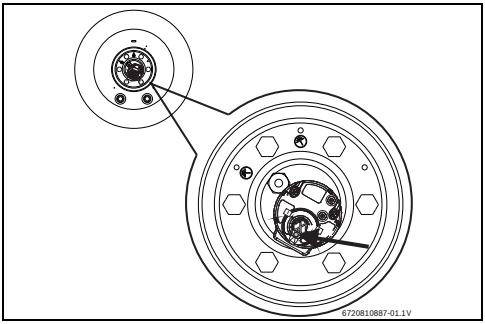
Водонагрівач обладнаний автоматичним запобіжним пристроєм. Якщо з будь-якої причини температура води всередині устаткування перевищує безпечне граничне значення, вимикач спрацьовує та відключає усе електричне живильне устаткування пристрою, таким чином запобігаючи виникненню будь-яких аварійних ситуацій.

НЕБЕЗПЕКА: Повторна активація устаткування може виконуватися тільки кваліфікованим спеціалістом!
Повторний запуск або повторна активація вручну можуть виконуватися по виявленню та усуненню причини, що спричинила таку дію. Для повторної активації устаткування:

- ▶ Сильно натиснути кнопку (мал. 14).

Якщо запобіжний термостат часто спрацьовує:

- ▶ забезпечте більш регулярне чищення електронагрівача.



Мал. 14 Кнопка повторного запуску (Tronic 1000T)

8.4 Всередині резервуара

Зберігання води при високій температурі й характеристики самої води можуть призвести до утворення шару накипу на поверхні електричного нагрівача та/або накопичення осаду всередині резервуара, що впливає на:

- якість води
- споживання електроенергії
- роботу приладу
- термін служби приладу

Зазначені вище наслідки призводять зокрема й до нижчої теплопередачі між нагрівачем і водою, що спричиняє частіше ввімкнення/вимкнення термостата, збільшення споживання електроенергії та потенційної активації запобіжного пристрою в разі порушення температурних обмежень (потрібне ручне скидання термостата).

Для забезпечення оптимальної роботи потрібно дотримуватися таких рекомендацій:

- ▶ Очистьте резервуар зсередини.

- Очистьте електронагрівач (видаліть вапняні відкладення або замініть його).
- Перевірте магнієвий анод.
- Замініть ущільнювальну манжету фланця.

На вказані вище роботи гарантія не поширюється.

8.5 Необхідні дії після виконання будь-яких операцій з технічного обслуговування

- Повторно затягніть та перевірте міцність усіх гідравлічних з'єднань.
- Увімкнути пристрій.

9 Несправності

9.1 Несправність/Причина/Рішення

НЕБЕЗПЕКА:
Монтаж, технічне обслуговування та ремонт повинні здійснюватися лише спеціалізованим підприємством, що має дозвіл на виконання таких робіт.

В наступній таблиці наведені рекомендації щодо усунення можливих несправностей (ці дії повинні виконуватися виключно сертифікованими фахівцями).

Несправність							Причина	Усунення
Холодна вода	Дуже гаряча вода	Недостатня потужність	Постійний водовідвід із запобіжного клапана	Іржава вода	Вода специфічного запаху	Шум в устаткуванні		
X							Спрацював запобіжник або захисний вимикач (надлишкова потужність).	▶ Перевірити підключення пристрою до джерела живлення з необхідними параметрами.
X	X						Неправильне регулювання температури термостатом.	▶ Відрегулювати термостат.
X							Активація захисту термостату.	▶ Перевірте, чи термостат правильно встановлено в заглиблення бака. ▶ Скиньте параметри термостата (→розділ 8.3). ▶ Оцініть потребу в технічному обслуговуванні (наприклад, видалення вапняних відкладень з електронагрівача, видалення бруду).
X							Несправний нагрівальний елемент.	▶ Замінити нагрівальний елемент.
X							Неправильне функціонування термостату.	▶ Замінити або повторно встановити термостат.
X		X	X			X	Утворення накипу та/або спрацювання групи захисту.	▶ Видалити відкладення накипу. ▶ Оцініть необхідність частішого технічного обслуговування чи водопідготовки, якщо причина полягає у підвищеній жорсткості води. ▶ У разі необхідності замінити групу безпеки.

Таб. 5

Несправність							Причина	Усунення
		X	X			X	Тиск в гідравлічній системі.	▶ Перевірити тиск в системі. ▶ У разі необхідності встановити редукційний клапан (→Мал. 8). ▶ Підтвердьте потребу в мембранному компенсаційному баку (попереднє навантаження на 0,5 бар нижче за Pmax).
		X				X	Потужність гідравлічної системи.	▶ Перевірити трубопроводи.
				X			Накопичення бруду всередині резервуара для зберігання.	▶ Спорожніть водонагрівач і очистьте його всередині. ▶ Оцініть подачу води (наприклад, встановіть фільтр). ▶ Виконайте технічне обслуговування та знову наповніть резервуар.
					X		Розвиток бактерій.	▶ Злити воду, очистити водонагрівач. ▶ Продезінфікувати водонагрівач.
X		X					Можлива система рециркуляції питної води, надмірне споживання з водопровідних кранів або втрати в системі гарячого водопостачання.	▶ Оцініть час, необхідний для повторного нагрівання (→Табл. 2, 3). ▶ Замініть на інший водонагрівач, який відповідає споживанню.

Таб. 5

Примітки

6720821466

Бош Термотехніка
ТОВ «Роберт Бош Лтд»
пр.-т Павла Тичини, 1-В
ТОЦ «Silver Breeze», оф. А701
м. Київ, 02152,
Україна

0 800 300 733
tt@ua.bosch.com
www.bosch-homecomfort.com/ua